

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                           |                                           |                                                                                                                                                           |  |  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|
| Część I                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         | I.1. Nadawca<br>Nazwa PHU ANNA KORZENIOWSKA<br>Adres UL. 29 LISTOPADA 12<br>99-300 Kutno<br>Państwo Polska Kod ISO PL                                                                                                                                                     |                                           |                                           | I.2. Nr referencyjny IMSOC<br>EXPORT.EU.PL.2025.0007155<br>I.2.a. Local Reference<br>1063/00012/25/30/MD                                                  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.5. Odbiorca<br>Nazwa BUGMAR SRL<br>Adres str. m. Dragan 2/1<br>MD-2000 Kiszyniów<br>Państwo Mołdawia Kod ISO MD                                                                                                                                                         |                                           |                                           | I.3. Właściwy organ centralny<br>Główny Inspektorat Weterynarii - ul. Wspólna 30<br>I.4. Właściwy organ lokalny<br>PIW Skierniewice - ul. Miedniewicka 25 |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.7. Państwo pochodzenia<br>Polska Kod ISO PL                                                                                                                                                                                                                             |                                           |                                           | I.9. Państwo przeznaczenia<br>Mołdawia Kod ISO MD                                                                                                         |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.8. Region pochodzenia<br>Kod                                                                                                                                                                                                                                            |                                           |                                           | I.10. Region przeznaczenia                                                                                                                                |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.11. Place of Dispatch<br>Nazwa WCF Corp. Sp. z o.o. ul. Wioślarska 8, 00-411<br>Warszawa, Zakład Produkcyjny Ul. Golki 19A, 96-127<br>Lipce Reymontowskie<br>Adres Golki 19A<br>96-127 Lipce Reymontowskie<br>Numer zatwierdzenia 10151101<br>Państwo Polska Kod ISO PL |                                           |                                           | I.12. Miejsce przeznaczenia<br>Nazwa BUGMAR SRL<br>Adres str. m. Dragan 2/1<br>MD-2000 Kiszyniów<br>Numer zatwierdzenia<br>Państwo Mołdawia Kod ISO MD    |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.13. Miejsce załadunku<br>Nazwa WCF Corp. Sp. z o.o. ul. Wioślarska 8, 00-411<br>Warszawa, Zakład Produkcyjny Ul. Golki 19A, 96-127<br>Lipce Reymontowskie<br>Adres Golki 19A<br>96-127 Lipce Reymontowskie<br>Numer zatwierdzenia 10151101<br>Państwo Polska Kod ISO PL |                                           |                                           | I.14. Data i godzina wyjazdu<br>30 stycznia 2025 15:48:00 +01 (Europe/Warsaw)                                                                             |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.15. Środek transportu<br>Rodzaj Dokument Identyfikacja<br>Pojazd drogowy AB 2001 KH, AB 2001 XG   Ukraina                                                                                                                                                               |                                           |                                           | I.16 Entry Point<br>Organ Criva (MDRCN3)<br>Państwo Mołdawia (MD)                                                                                         |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.18. Warunki transportu<br>Mrożone <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                   |                                           |                                           | I.17. Dokumenty towarzyszące<br>Rodzaj dokumentu<br>Numer referencyjny dokumentu towarzyszącego<br>Data wydania<br>Państwo<br>Miejsce wydania             |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.19. Numer pojemnika/plomby<br>Numer kontenera<br>Numer plomby<br>IW1063014182<br>B01778282                                                                                                                                                                              |                                           |                                           |                                                                                                                                                           |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 | I.20. Cel certyfikacji<br>Spożycie przez ludzi <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                        |                                           |                                           |                                                                                                                                                           |  |  |
| I.21. For transit through a third country                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                           | I.22. For transit through Member State(s) |                                                                                                                                                           |  |  |
| I.23. Łączna liczba opakowań<br>20 Paleta                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                                                                           | I.25. Całkowita masa netto<br>18842.22 Kg | I.25. Całkowita masa brutto<br>19247 Kg   |                                                                                                                                                           |  |  |
| I.28. Opis przesyłki<br>1. 02 MIĘSO I PODROBY JADALNE<br>0207 Mięso i podroby jadalne, z drobiu objętego pozycją 0105, świeże, schłodzone lub zamrożone<br>2. 02 MIĘSO I PODROBY JADALNE<br>0207 Mięso i podroby jadalne, z drobiu objętego pozycją 0105, świeże, schłodzone lub zamrożone<br>Z indyków:<br>020727 Kawałki i podroby, zamrożone |                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                           |                                           |                                                                                                                                                           |  |  |

REPUBLICA MOLDOVA  
AGENȚIA NAȚIONALĂ  
PENTRU SIGURANȚA ALIMENTELOR  
Postul de inspecție la frontieră  
CRIVA-MĂMĂLIGA  
INTRAREA permisă  
02 02 2025

|         |     |                                       |                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                      |
|---------|-----|---------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Część I | #1. | Towar<br>0207                         | Rzeźnia<br>FARMEX Sp. z o.o., PL10160503WE<br>(PL, Łazisko 98/100 97-200<br>Tomaszów Mazowiecki), OLIKORN -<br>DROB KARCZEWSKY SPÓŁKA<br>JAWNA, PL10160502WE (PL,<br>Łominy 23A, 97-225 Ujazd) | Zakład rozbioru mięsa<br>P.P.H. Ryszard Jarecki,<br>PL10160301WE (PL, Wola<br>Naropińska 6 97-226 Żelechlinek)                                       | Chłodnia<br>WCF Corp. Sp. z o.o. ul. Wioślarska<br>8, 00-411 Warszawa, Zakład<br>Produkcyjny Ul. Golki 19A, 96-127<br>Lipce Reymontowskie, 10151101<br>(PL, Golki 19A 96-127 Lipce<br>Reymontowskie) |
|         |     | Gatunek<br>GALUGG Gallus gallus       |                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                      |
|         |     |                                       | Liczba opakowań<br>16 Paleta                                                                                                                                                                   | Masa netto<br>15600 Kg                                                                                                                               |                                                                                                                                                                                                      |
|         | #2. | Towar<br>020727                       | Rzeźnia<br>Przedsiębiorstwo Produkcyjne<br>Usługowo-Handlowe "PROSPER" Sp.<br>z o.o., 28153901 (PL, ul. Warmińska<br>14a 14-105 Łukta)                                                         | Zakład rozbioru mięsa<br>Przedsiębiorstwo Produkcyjne<br>Usługowo-Handlowe "PROSPER" Sp.<br>z o.o., 28153901 (PL, ul. Warmińska<br>14a 14-105 Łukta) | Chłodnia<br>WCF Corp. Sp. z o.o. ul. Wioślarska<br>8, 00-411 Warszawa, Zakład<br>Produkcyjny Ul. Golki 19A, 96-127<br>Lipce Reymontowskie, 10151101<br>(PL, Golki 19A 96-127 Lipce<br>Reymontowskie) |
|         |     | Gatunek<br>MLEAGA Meleagris gallopavo |                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                      |
|         |     |                                       | Liczba opakowań<br>2 Paleta                                                                                                                                                                    | Masa netto<br>1642.22 Kg                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                      |
|         | #3. | Towar<br>020727                       | Rzeźnia<br>Przedsiębiorstwo Produkcyjne<br>Usługowo-Handlowe "PROSPER" Sp.<br>z o.o., 28153901 (PL, ul. Warmińska<br>14a 14-105 Łukta)                                                         | Zakład rozbioru mięsa<br>Przedsiębiorstwo Produkcyjne<br>Usługowo-Handlowe "PROSPER" Sp.<br>z o.o., 28153901 (PL, ul. Warmińska<br>14a 14-105 Łukta) | Chłodnia<br>WCF Corp. Sp. z o.o. ul. Wioślarska<br>8, 00-411 Warszawa, Zakład<br>Produkcyjny Ul. Golki 19A, 96-127<br>Lipce Reymontowskie, 10151101<br>(PL, Golki 19A 96-127 Lipce<br>Reymontowskie) |
|         |     | Gatunek<br>MLEAGA Meleagris gallopavo |                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                      |
|         |     |                                       | Liczba opakowań<br>2 Paleta                                                                                                                                                                    | Masa netto<br>1600 Kg                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                      |

WAZNY



QUALITY CERTIFICATE / Сертификат качества

Name of the product/ название товара:

- 1) Mrożony MDOM z kurczaka 1mm / фарш куриный замороженный 1mm
- 2) Mrożone mięso z uda indyka, bk/bs / Мясо бедра индюшинное, без кости, без кожи
- 3) Mrożony filet z indyka / Грудка индюшина мороженая
- 4) Słonina wieprzowa mrożona / Шпик хребтовой мороженный

Date of loading/ Дата загрузки: 30.01.2025

Truck number/ Номер машины: AB 2001 KH / AB 2001 XG

Net weight/ вес нетто: 1) 15600,00 2) 1642,22 3) 1600,00 4) 1926,00

Gross weight/ вес брутто: 1) 15840,00 2) 1693,00 3) 1714,00 4) 1963,00

Date of production/ дата изготовления: 1) 01.2025 2) 10.2024, 11.2024 3) 11.2024, 12.2024  
4) 01.2025

Date of expiration/ срок годности: 1) 04.2025 2) 04.2026, 05.2026 3) 11.2026, 12.2026  
4) 01.2026

Temperature/ температура хранения. -18C

Producer/ Производитель:

PL10160301WE PPH Ryszard Jarecki, Wola Naropińska 6, 97-226 Żelechlinek, woj. łódzkie  
PL10160502WE OLIKORN-DRÓB Karczewscy sp.j., Łominy 23A, Ujazd 97-225 Tomaszów Mazowiecki, woj. łódzkie  
PL10160503WE FARMEX sp. z o.o. 97-200 Tomaszów Mazowiecki Łazisko 98/100, woj. łódzkie  
PL28153901WE Przedsiębiorstwo Produkcyjne Usługowo-Handlowe "PROSPER" Sp. z o.o., ul. Warmińska 14a, 14-105 Łukta, woj. warmińsko-mazurskie  
PL10614202WE UNIPOL - PLUS Sp. J. Marek Garmulewicz i S - ka, ul. Laskowicka 9, 94-111 Łódź, woj. łódzkie  
PL10080102WE ZAKŁADY MIĘSNE BABICE Aleksandra Bródka, Babice 78, 95-083 Lutomiersk, woj. łódzkie

Consignee/ Получатель:

SRL „BUGMAR” Or. Chisinau, str. M. Dragan 2/1, MOLDOVA

Consigner / Отправитель:

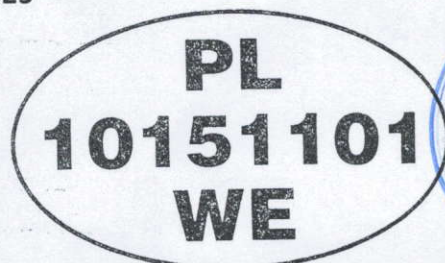
PHU ANNA KORZENIOWSKA, UL. 29-LISTOPADA 12, 99-300 KUTNO, POLSKA

This certificate is confirmed that the product complies with the requirements of the EC Directives on quality and suitable for human consumption.

Настоящим сертификатом подтверждается что данный товар соответствует требованиям директив ЕС по качеству и пригоден для пищевого употребления.

Chłodnia/Холодильник: PL10151101WE, WCF Corp Sp. z o.o., ul. Golki 19A, 96-127 Lipce Reymontowskie

30.01.2025



stamp, signature / печать, подпись

WCF Corp Sp. z o.o.  
ul. Wioślarska 8, 00-411 Warszawa  
Zakład Produkcyjny:  
ul. Golki 19A, 96-127 Lipce Reymontowskie  
Regon 362537892, NIP 5252630068